



LG

Кондиционер воздуха Потолочный канального типа
ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

LG



BE01

ВНИМАНИЕ!

Прочитайте, пожалуйста, настоящую инструкцию. В ней содержится необходимая информация о данном кондиционере. Инструкция поможет правильно установить и эксплуатировать кондиционер.

ОСТОРОЖНО!

Соблюдайте меры предосторожности для предотвращения травм, к которым может привести неправильная установка или эксплуатация кондиционера. Компания LG не несет ответственности за травмы, явившиеся результатом неправильной установки или эксплуатации кондиционера.

Перед установкой кондиционера необходимо получить разрешение у служб, ответственных за поставку электроэнергии. (EN 61000–3 Norm.)

СОДЕРЖАНИЕ

1. Меры предосторожности

2. Руководство по эксплуатации

3. Уход за кондиционером

4. Общие вопросы

Необходимо записать

Впишите номера модели и серии кондиционера:

Модель# _____

Серия # _____

Номера находятся на боковой стенке кондиционера.

Имя поставщика _____

Дата покупки _____

Пожалуйста, прочтите инструкцию

В ней вы найдете полезную информацию о работе кондиционера и уходе за ним. Некоторые меры предосторожности позволят сэкономить время и деньги, а также продлить срок службы кондиционера.

В инструкции также содержится описание возможных неполадок и способы их устранения. Некоторые неполадки можно устранить самостоятельно, не обращаясь к специалистам.

! ВНИМАНИЕ

- Ремонт и обслуживание кондиционера должен осуществлять специалист.
- Установку кондиционера также осуществляет специалист.
- Не позволяйте маленьким детям, а также немощным или больным людям самостоятельно пользоваться кондиционером.
- Не позволяйте детям играть с кондиционером.
- В тех случаях, когда кондиционер нуждается в замене шнура, необходимо обратиться в сервисные службы.
- Установка кондиционера производится квалифицированными специалистами в соответствии с национальными стандартами напряжения.



Для предотвращения травм и повреждения предметов имущества придерживайтесь инструкции.

⚠ Неправильная эксплуатации кондиционера может привести к травме или вреду, серьезность которых отмечена следующими символами:



ВНИМАНИЕ Данный символ указывает на опасность летального исхода или серьезных травм.



ОСТОРОЖНО Данный символ указывает на опасность получения серьезных травм или повреждения окружающих предметов.



Запрещается



Только мак

⚠ ВНИМАНИЕ ⚠

■ Не устанавливайте, не разбирайте и не собирайте вновь прибор своими силами.

- Неправильная установка может привести к протечкам воды, поражению электричеством или возгоранию. Пожалуйста, обратитесь по вопросам установки к официальному дилеру фирмы или к специалисту. Полочка прибора, вызванная неправильной установкой, не покрывается гарантийным обслуживанием.
- Кондиционер необходимо установить в легкодоступном месте. Любые дополнительные затраты, связанные с необходимостью приобретения специального оборудования для получения доступа к кондиционеру при обслуживании, будут производиться за счет покупателя.

⚠ ВНИМАНИЕ ⚠

Избегайте повреждений сетевого шнура, не используйте сетевой шнур, не предназначенный для этого прибора.

- Это может привести к поражению электричеством или возгоранию;
- При необходимости замены сетевого шнура пригласите представителя обслуживающего центра или другого квалифицированного специалиста.

Никогда не включайте и не выключайте прибор вставлением вилки в розетку или вытаскиванием ее из розетки.

- Это может привести к поражению электричеством или пожару вследствие перегрева.

Не прикасайтесь к прибору мокрыми руками

- Это может привести к поражению электричеством.

Не просовывайте посторонние предметы сквозь решетку воздухозаборника или решетку выходного отверстия.

- Так как лопасти вентилятора вращаются с большой скоростью, это может привести к повреждению прибора либо к травме.

Правильно подключите штепсельную вилку.

- Неправильное подключение штепсельной вилки к сети может привести к поражению электричеством или пожару, вызванному перегревом.

Не подвергайте себя длительному воздействию потоков холодного воздуха.

- Это может повредить Вашему здоровью.

⚠ При появлении признаков неполадок (например, запаха гари) остановите кондиционер, а затем выключите его.

- Дальнейшее использование неисправного кондиционера может привести к его поломке, возгоранию и т.д. В подобном случае обращайтесь в торговую организацию, в которой был приобретен кондиционер.

⚠ Запрещается самостоятельно производить ремонт или перемещение прибора.

- Неправильное выполнение этих операций может привести к пожару, поражению электричеством, травмам при падении прибора, протечкам воды и другим авариям. Обращайтесь в торговую организацию, в которой был приобретен кондиционер.

⚠ ОСТОРОЖНО ⚠

- При необходимости проведения ремонта или обслуживания кондиционера пригласите лицензированного специалиста.
- При установке кондиционера пригласите специалиста по установке.
- Не разрешайте детям и физически слабым людям пользоваться данным кондиционером без наблюдения.
- Присматривайте за детьми: они не должны играть с кондиционером.

⚠ ОСТОРОЖНО ⚠

⊘ Не применяйте для очистки кондиционера воду

- Вода может попасть внутрь и нарушить изоляцию, что, в свою очередь, может привести к поражению электричеством.

⊘ При одновременном использовании кондиционера и других тепловых устройств (например, плиты) обеспечьте хорошую вентиляцию,

- Иначе возможна нехватка кислорода.

ⓘ Перед чисткой кондиционера выключите его, а затем отключите автоматический прерыватель.

- Так как лопасти вентилятора вращаются с большой скоростью, чистка работающего кондиционера может привести к его повреждению либо к травме.

ⓘ Не подвергайте домашних животных и комнатные растения прямому воздействию потоков воздуха из кондиционера.

- Это может повредить животным и растениям.

⊘ Не опрыскивайте прибор инсектицидами и легковоспламеняющимися жидкостями.

- Это может привести к возгоранию либо к деформации корпуса.

⊘ Не оставляйте блок на поврежденной подставке.

- Иначе он может упасть и травмировать Вас.

⊘ Не размещайте печи и другие подобные устройства под прямым воздушным потоком из кондиционера.

- Это может ухудшить реакцию горения.

⊘ При длительном перерыве в использовании кондиционера отключите его от сети.

- Это может травмировать вас.

⊘ Не вставляйте на внутренний или внешний модули и ничего на них не кладите.

- Модуль может упасть и травмировать Вас.

⊘ Избегайте длительной эксплуатации кондиционера при высокой влажности воздуха (например, при открытых окнах или дверях).

- Когда кондиционер работает в режиме охлаждения и при высокой влажности воздуха в помещении (80% и выше), конденсирующаяся внутри прибора вода может протечь и испортить мебель.

ⓘ При установке и отсоединении панели не вставляйте на неустойчивую опору.

- Она может упасть, что может привести к травме.

⊘ Используйте прибор по назначению.

- Не применяйте кондиционер для сохранения точных приборов, пищи, животных, растений и произведений искусства. Это может привести ухудшить их состояние и т.п.

⊘ Если шнур сети питания поврежден, его следует заменить специальным шнуром от производителя или сервисной службы.

- Иначе это может привести к пожару или поражению электричеством.

ⓘ При замене воздушного фильтра не прикасайтесь к металлическим частям внутреннего модуля.

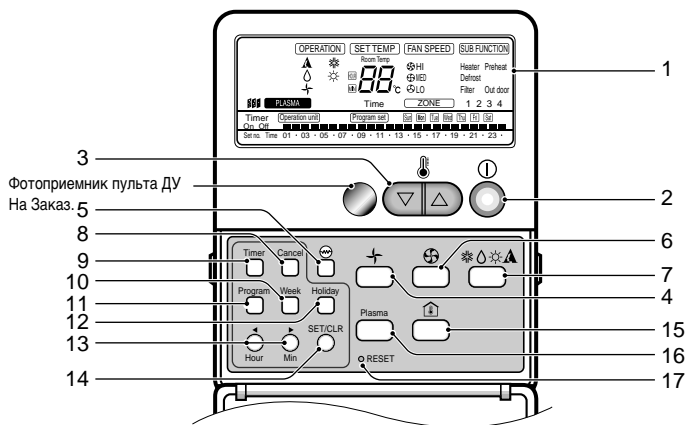
- Это может привести к травме.

⊘ Не вставляйте пальцы в отверстия вентилятора при работающем кондиционере.

- Это может привести к травме.

Назначение и функции пульта дистанционного управления

Пульт дистанционного управления



- 1 Рабочий дисплей**
Отображает состояние кондиционера.
- 2 Кнопка включения/выключения**
Кондиционер начинает работать при нажатии этой кнопки и прекращает работать при повторном нажатии.
- 3 Кнопки установки температуры**
Предназначены для установки желаемой температуры в помещении.
- 4 Кнопка включения режима вентиляции**
Этот режим обеспечивает циркуляцию воздуха без нагревания или охлаждения.
- 5 Кнопка электрообогревателя (только в моделях 48/60k ZL/ZAI/ZP модели)**
Используется для установки электрообогревателя.
- 6 Кнопка установки скорости вентилятора**
Предназначена для установки скорости вращения вентилятора.
- 7 Кнопка выбора режима работы**
Предназначена для выбора режима работы
 - Режим охлаждения
 - Режим понижения влажности
 - Режим обогрева (кроме охлаждающей модели)
- 8 Кнопка отмены таймера**
Используется для отмены таймера.
- 9 Кнопки установки таймера**
Предназначены для установки времени работы.
- 10 Неделя**
Используется для установки для недели.
- 11 Кнопка программирования**
Используется для установки недельного таймера.
- 12 Кнопка «выходные»**
Используется для установки выходных на неделе.
- 13 Кнопки установки времени**
Используется для установки дня недели и изменения установки недельного таймера
- 14 Кнопка установки и отмены**
Используется для установки и сброса недельного таймера.
- 15 Кнопка проверки температуры в комнате**
Предназначена для проверки температуры в комнате.
- 16 Кнопка сброса**
Используется для установки и сброса текущего времени.
- 17 Кнопка ионизационной очистки воздуха (не для всех моделей)**

* Если пульт управления установлен рядом с источником тепла, а также если на него падает солнечный свет, температура на дисплее может не совпадать с истинной температурой в комнате.

Дополнительные функции

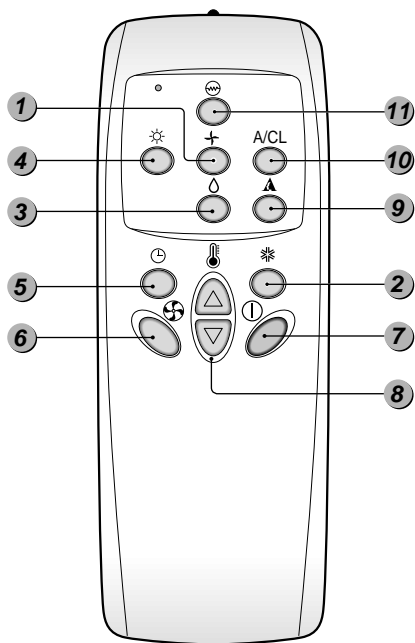
Дополнительные функции

- В стандартной поставке кондиционер укомплектован пультом дистанционного управления, присоединенным при помощи шнура. Однако за дополнительную плату доступен беспроводной пульт.

Пульт дистанционного управления

Передачик сигналов

Передает сигналы приемнику ДУ.



- 1 Кнопка режима вентиляции**
Циркуляция воздуха без охлаждения или обогрева.
- 2 Кнопка режима охлаждения**
- 3 Кнопка режима понижения влажности**
Понижение влажности без охлаждения.
- 4 Кнопка режима обогрева**
(только для модели с тепловым насосом)
- 5 Кнопка установки таймера**
Предназначена для установки желаемого времени. Стандартный пульт позволяет установить таймер на время до 24 часов с интервалом в час, в то время как беспроводной пульт позволяет установить таймер на время до 7 часов с интервалом в час. Таким образом, если необходимо запрограммировать кондиционер более чем на 7 часов, пользуйтесь стандартным пультом дистанционного управления.
- 6 Кнопка установки скорости вентилятора**
Предназначена для установки скорости вентилятора.
- 7 Кнопка включения**
Кондиционер начинает работать при нажатии этой кнопки и прекращает работать при повторном нажатии.
- 8 Кнопки установки температуры**
Предназначены для установки желаемой температуры.
- 9 Кнопка авторежима**
- 10 Кнопка ионизационной очистки воздуха (только в моделях 48/60k ZL/ZA/ZP модели)**
- 11 Кнопка включения/выключения электрообогревателя (не для всех моделей)**

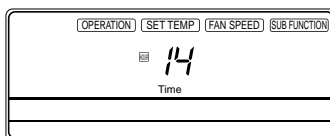
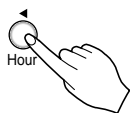
Обращайтесь с пультом дистанционного управления бережно.

- Будьте осторожны при использовании пульта дистанционного управления
- Направляйте пульт в сторону фотоприемника пульта ДУ на кондиционере.
- Сигнал от пульта может быть получен на расстоянии до 7 метров.
- Убедитесь, что между пультом и кондиционером нет препятствий.
- Не бросайте и не роняйте пульт дистанционного управления.
Не кладите пульт в места попадания прямых солнечных лучей, близко от отопительных приборов или других источников тепла.
- В целях предотвращения сбоев в работе, напр., внезапного самостоятельного включения кондиционера, защищайте фотоприемник пульта ДУ от яркого света занавесками.

Используется для установки времени и дня недели

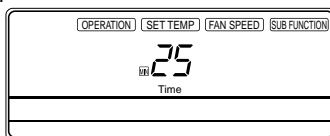
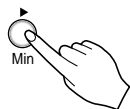
1 Нажмите кнопку « Hour »

При каждом нажатии кнопки число изменяется от 00 до 23.
Вы можете установить текущий час.



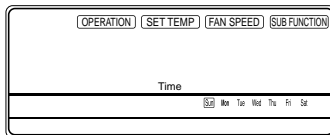
2 Нажмите кнопку « Min »

При каждом нажатии кнопки число изменяется от 00 до 59.
Вы можете установить текущее значение минут.



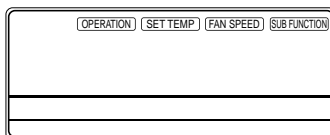
3 Нажмите кнопку « Week »

При каждом нажатии кнопки день недели изменяется от воскресенья до субботы.
Вы можете установить текущий день недели.





4 Нажмите кнопку « RESET »

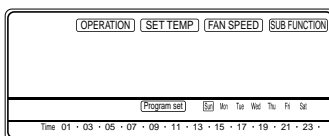
Для сброса времени и дня недели нажмите кнопку Сброс.



Программирование недельных событий

1 Нажмите кнопку <программа>

Ниже приведено изображение на дисплее пульта ДУ. Затем <  >, <  > и <<01>> замигают.



2 Нажмите кнопку ()



Несколько раз нажмите кнопку (), пока не появится нужный режим.



Например, если нужен четверг, нажмите кнопку четыре раза.

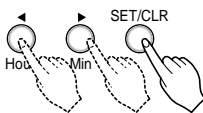
3 Установка времени

Нажмите кнопку () или (), нужный регистр замигает.

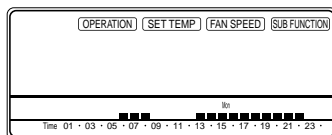
При нажатии кнопки () появится символ ().

Значок () означает, что время пять часов зарезервировано.

Время резервируется кнопками, показанными на рисунке ниже.



* В примере ниже кондиционер включится в шесть, семь, восемь, а также с 13 до 22 часов.



4 Для завершения программирования событий недели снова нажмите кнопку Program.



Кнопка «ВЫХОДНЫЕ»

Если вторник – выходной день, задайте его как выходной.

- 1 Нажмите кнопку «Программа»



- 2 Нажмите кнопку «Неделя». Выберите вторник.

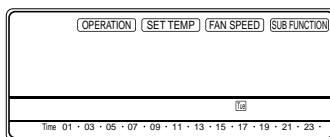


- 3 Нажмите кнопку «Выходной»



ДУ отобразит « Tue ».

Рамка вокруг означает «выходной»



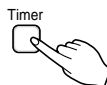
- 4 Для завершения программирования режимов в праздничные дни снова нажмите кнопку Program.



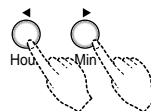
Установка таймера (включение с задержкой или запрограммированное выключение)

Функция позволяет включать и выключать систему через несколько часов.

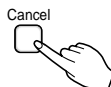
- 1 Для включения/выключения таймера нажмите кнопку ON или OFF таймера соответственно.



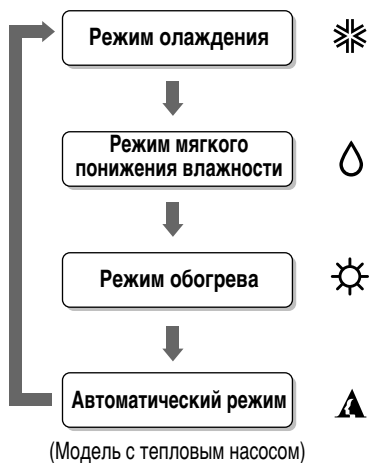
- 2 Нажимайте кнопки установки времени пока не будет установлено требуемое время.



- 3 Для отмены таймера нажмите кнопку «Отмена»



Режим работы



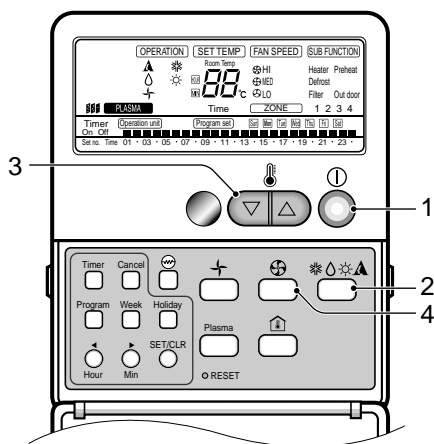
Технические подробности

1st Кнопка включения/выключения

2nd Кнопка выбора режимов работы

3rd Кнопки установки температуры

4th Кнопка выбора скорости вращения вентилятора внутреннего модуля



Режим охлаждения

1 Нажмите кнопку включения/выключения



2 Выберите режим охлаждения

Откройте дверцу на пульте дистанционного управления. Для того чтобы выбрать режим охлаждения, нажмите кнопку выбора режима работы.

При каждом нажатии этой кнопки режим работы изменяется в соответствии с направлением стрелки.

Модель с тепловым насосом



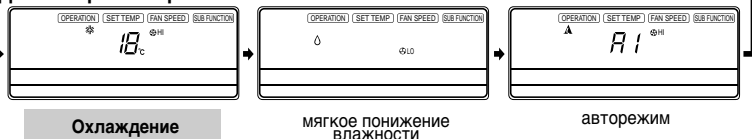
Дисплей режима работы



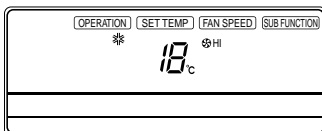
Охлаждающая модель



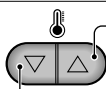
Дисплей режима работы



3 Установите температуру ниже комнатной.



• Температуру можно выбирать в диапазоне 18°C – 30°C с интервалом 1°C.



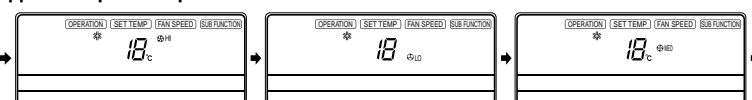
Для повышения температуры

Для понижения температуры

4 Выберите скорость вращения вентилятора.



Дисплей режима работы



- Можно выбрать три скорости вращения вентилятора: высокую (HI), низкую (LO) и среднюю (MED).
- На дисплее отображается высокая скорость.
- При каждом нажатии кнопки скорость вращения вентилятора изменяется в соответствии с направлением стрелки.

Режим понижения влажности

- 1** Нажмите кнопку включения/выключения



- 2** Выберите режим мягкого.

Откройте дверцу на пульте дистанционного управления. Для того, чтобы выбрать режим понижения влажности, нажмите кнопку выбора режима работы. При каждом нажатии этой кнопки режим работы изменяется в соответствии с направлением стрелки.

Модель с тепловым насосом



Охлаждающая модель



- 3** Режим понижения влажности

- Автоматически устанавливается низкая скорость вращения вентилятора внутреннего модуля. Установить иную скорость невозможно, так как в данном режиме оптимальной является скорость, установленная автоматически.

Режим обогрева (только для модели с тепловым насосом)

1 Нажмите кнопку включения/выключения.

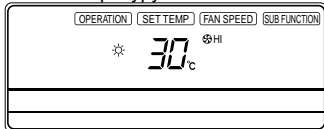


2 Выберите режим обогрева.

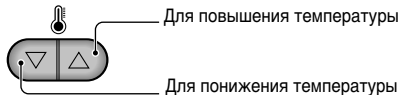
Откройте дверцу на пульте дистанционного управления. Для того, чтобы выбрать режим обогрева, нажмите кнопку выбора режима работы. При каждом нажатии этой кнопки режим работы изменяется в соответствии с направлением стрелки.



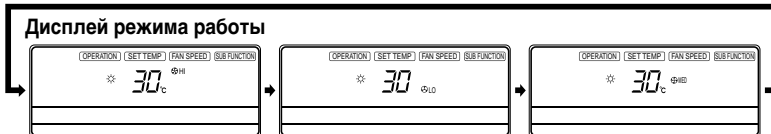
3 Установите температуру ниже комнатной.



• Температуру можно выбирать в диапазоне 16°C – 30°C с интервалом 1°C.

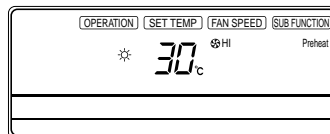


4 Выберите скорость вращения вентилятора.

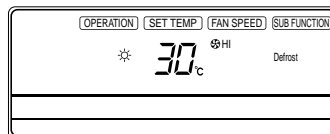


- Можно выбрать три скорости вращения вентилятора: высокую (HI), низкую (LO) и среднюю (MED).
- На дисплее отображается высокая скорость.
- При каждом нажатии кнопки скорость вращения вентилятора изменяется в соответствии с направлением стрелки.

5 В кондиционере предусмотрена система контроля, чтобы не пропускать холодный воздух при работе в режиме обогрева. При этом на пульте дистанционного управления отображается "PREHEAT".

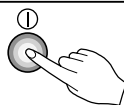


6 Если температура на улице слишком низкая, кондиционер автоматически переходит в режим интенсивного обогрева, при этом на пульте дистанционного управления отображается "DEFROST".



Кнопка авторежима

1 Нажмите кнопку включения/выключения



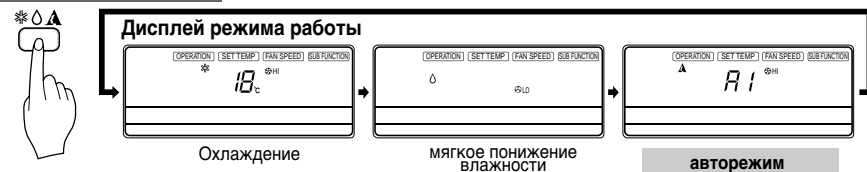
2 Нажмите кнопку выбора режима работы для выбора автоматического режима.

При каждом нажатии этой кнопки режим работы изменяется в соответствии с направлением стрелки.

Модель с тепловым насосом

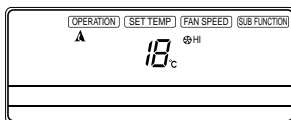


Охлаждающая модель

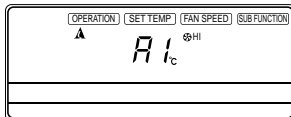


3

Модель с тепловым насосом



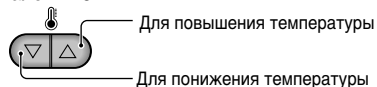
Охлаждающая модель



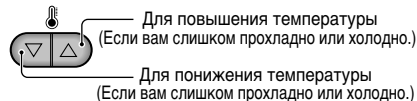
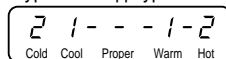
Индикатор переключается в первоначальное состояние автоматического режима через 4 секунды.

Установите температуру ниже комнатной.

Температуру можно выбирать в диапазоне 18°C – 30°C с интервалом 1°C.



Установите температуру выше или ниже обычной температуры. Можно установить температуру в диапазоне от уровня -2 до уровня 2 с шагом в 1 уровень.



В автоматическом режиме:

Вы можете изменить скорость вращения вентилятора внутреннего модуля. Система автоматически переключается из режима охлаждения в режим обогрева в зависимости от температуры воздуха в комнате и заданной температуры (Только модель с тепловым насосом).

Режим вентиляции

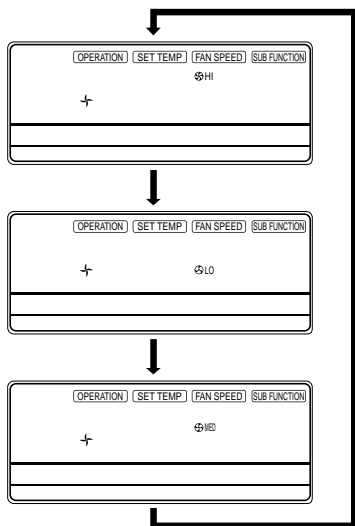
- 1** Нажмите кнопку включения/выключения.



- 2** Нажмите кнопку редима вентиляции



- 3** При каждом нажатии кнопки выбора скорости вентилятора внутреннего модуля устанавливается одна из величин скорости – в порядке, указанном стрелками.



Скорость вентилятора высокая.

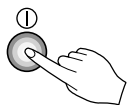
Скорость вентилятора низкая.

Скорость вентилятора средняя.

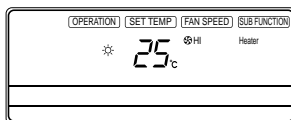
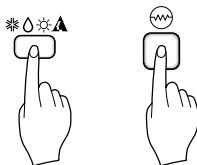
* В режиме вентиляции установка температуры невозможна.
Для выхода из режима нажмите кнопку 'Operation Mode'.

Режим электрообогревателя (только в моделях 48/60k ZL/ZP/ZP одели)

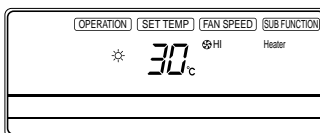
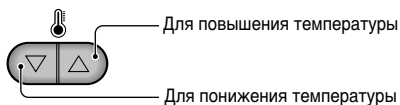
- 1** Нажмите кнопку включения/выключения.



- 2** Выберите режим обогрв + электрообогреватель.
Для выбора режима обогрва нажмите кнопку выбора режима работы.
Нажмите кнопку электрообогревателя на пульте дистанционного управления (когда кондиционер работает в режиме обогрва).



- 3** Установите температуру, более высокую, чем температура воздуха в комнате.
Можно установить температуру в диапазоне от 16°C до 30°C с шагом в 1°C.

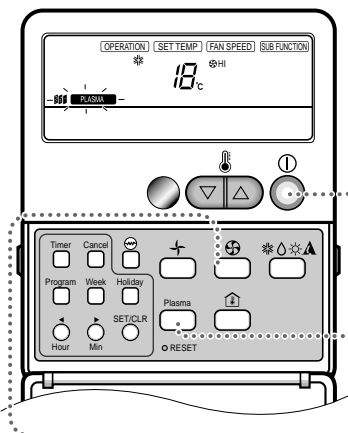


Установите скорость вращения вентилятора.

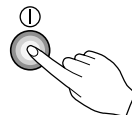


* При каждом нажатии кнопки значение скорости вращения изменяется.

Ионизация воздуха (дополнительно)



- 1** Нажмите кнопку включения/выключения. Кондиционер включился



- 2** Откройте крышку пульта ДУ. Нажмите кнопку включения/выключения ионизатора. Операция начинается при нажатии кнопки и прекращается при ее повторном нажатии.



- 3** Открыв крышку ДУ, установите скорость вентиляции. Можно выбрать одну из трех скоростей низкую, среднюю или высокую. При каждом нажатии кнопки режим скорости вращения вентилятора изменяется как показано стрелкой.
* Ионизационная очистка воздуха (PLASMA) может производиться вместе с охлаждением, обогревом или любым другим режимом.



Режим защиты от детей

Функция не позволяет детям использовать кондиционер.

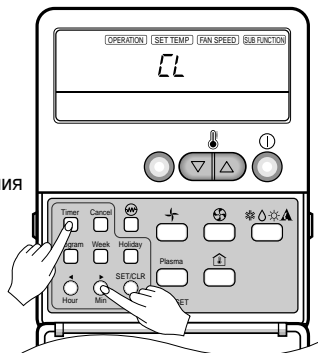
Технические подробности

1 Установка режима защиты от детей

Одновременно нажмите кнопки установки таймера и установки минут и удерживайте их нажатыми три секунды. После этого кондиционер перейдет в режим защиты от детей и отобразит на дисплее "CL". Теперь при нажатии любой кнопки пульт управления не будет выполнять команды, а на дисплее примерно на три секунды отобразится знак "CL". Однако функция комнатной температуры будет действовать несмотря на установленную защиту от детей.

2 Для отмены режима защиты от детей

Одновременно нажмите кнопки установки таймера и установки минут и удерживайте их нажатыми три секунды. После этого режим защиты от детей будет отменен, а на дисплее отобразится текущий режим.



Управление по телефону (не во всех моделях)

Вы можете установить нужную температуру в комнате, включив кондиционер по телефону.

Даже если вы ушли, не выключив кондиционер, его можно выключить при помощи телефонного звонка.

1 ВКЛЮЧЕНИЕ



- 1 Наберите номер, к которому подключен кондиционер.
- 2 Дождитесь пятого звонка.
- 3 Если кондиционер выключен, вы услышите звуковой сигнал. Наберите цифры "0", "0", "7" и "8".
- 4 Вы услышите два звуковых сигнала: кондиционер включен.
- 5 Повесьте трубку.

2 ВЫКЛЮЧЕНИЕ



- 1 Наберите номер, к которому подключен кондиционер.
- 2 Дождитесь пятого звонка.
- 3 Если кондиционер включен, вы услышите два звуковых сигнала. Наберите цифры "0", "0", "7" и "9".
- 4 Вы услышите звуковой сигнал: кондиционер выключен.
- 5 Повесьте трубку.

Примечание:

- Кондиционер ответит на пятом звонке.
- Если кто-нибудь в доме снимет до пятого звонка, вы не сможете воспользоваться функцией включения по телефону.
- Если вы не начнете ввод пароля в течение 25 секунд после сигнала, вы не сможете воспользоваться функцией включения по телефону.
- Функция не будет работать на цифровой мини-АТС.

Управление по телефону (При использовании телефона с автоответчиком)

Вы можете установить нужную температуру в комнате, включив кондиционер по телефону.

Даже если вы ушли, не выключив кондиционер, его можно выключить при помощи телефонного звонка.

1 ВКЛЮЧЕНИЕ



- 1 Наберите номер, к которому подключен кондиционер.
- 2 Вы услышите исходящее сообщение и затем сигнал автоответчика («говорите после длинного сигнала»), после чего автоответчик перейдет в режим записи.
- 3 Медленно введите цифры пароля "0", "0", "7" и "8".
- 4 Вы услышите два звуковых сигнала: кондиционер включен.
- 5 Повесьте трубку.

2 ВЫКЛЮЧЕНИЕ



- 1 Наберите номер, к которому подключен кондиционер.
- 2 Вы услышите исходящее сообщение и затем сигнал автоответчика («говорите после длинного сигнала»), после чего автоответчик перейдет в режим записи.
- 3 Медленно введите цифры пароля "0", "0", "7" и "9".
- 4 Вы услышите звуковой сигнал: кондиционер выключен.
- 5 Повесьте трубку.

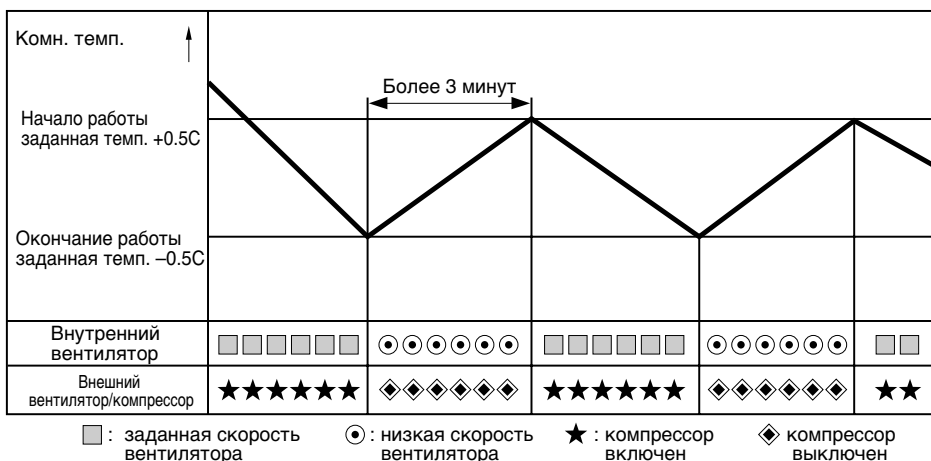
Примечание:

- Настройте автоответчик так, чтобы он снимал трубку после четвертого сигнала.
- Длительность исходящего сообщения не должно превышать приблизительно 15 секунд.
- Вы сможете управлять кондиционером только с телефона с тональным набором.

Технические подробности

• Режим охлаждения

Если температура в комнате выше установленной желаемой температуры, кондиционер работает в режиме охлаждения с заданной скоростью вращения вентилятора. Когда температура в комнате достигнет температуры, на $+0.5^{\circ}\text{C}$ выше заданной, кондиционер автоматически выключается.

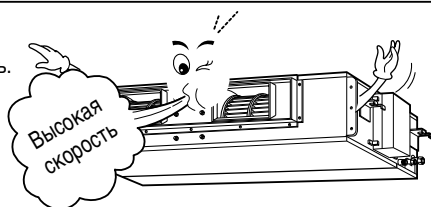


Полезная информация

Скорость вентилятора и охлаждающая способность.

Охлаждающая способность, указанная в спецификации, рассчитана при высокой скорости вращения вентилятора. При средней или низкой скорости вращения вентилятора охлаждающая способность будет ниже.

Для быстрого охлаждения комнаты устанавливайте высокую скорость вентилятора.



- При включении кондиционера вентилятор начинает работу 7 секунд спустя.

Функция самодиагностики

В случае обнаружения проблем на пульте дистанционного управления будет мигать надпись "CH". В такой ситуации свяжитесь с обслуживающей организацией.

Внимание: перед проведением любых работ по уходу отключите систему от сети

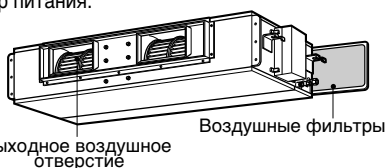
Внутренний модуль

Решетка, корпус и дистанционное управление

Перед очистки принимайте сухую мягкую тряпку. Не используйте средства, содержащие хлора и абразивные вещества.

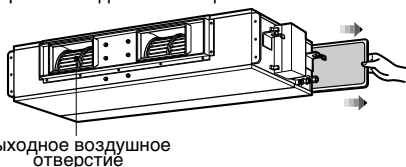
ПРИМЕЧАНИЕ:

Перед очисткой внутреннего блока отсоедините шнур питания.



Воздушные фильтры(дополнительно)

Воздушные фильтры с задней стороны внутреннего блока (со стороны забор воздуха) следует проверять и чистить каждые 2 недели, а при необходимости чаще.



Нонирующий фильтр (ДОПОЛНИТЕЛЬНО)

Воздушные фильтры за передней решеткой следует проверять и чистить каждый месяца, а при необходимости чаще.



Во избежание поражения электричеством не прикасайтесь к фильтру ионизатора в течение 10 секунд после того как откроете входную решетку.

■ Никогда не применяйте следующие вещества:

- Воду с температурой выше 40°C. Вода может вызвать деформацию или изменение цвета.
- Летучие вещества. Они могут повредить поверхность кондиционера



- 1 Прочистите воздушный фильтр при помощи пылесоса или промойте его в воде.
 - Если заметна грязь, промойте нейтральным моющим средством в слегка тепловатой воде.
 - Горячая вода (около 50°C) может вызвать деформацию фильтра.
- 2 После промывки просушите фильтр в тени.
 - Не допускайте попадания прямых солнечных лучей или тепла от огня.
- 3 Установите воздушный фильтр.

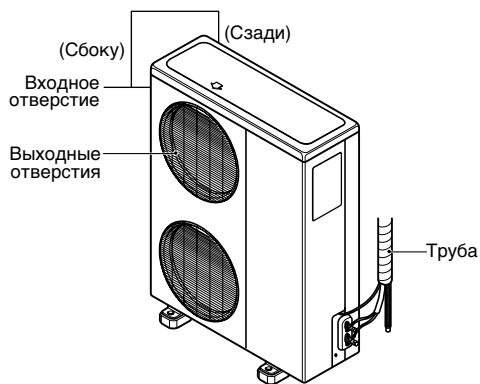
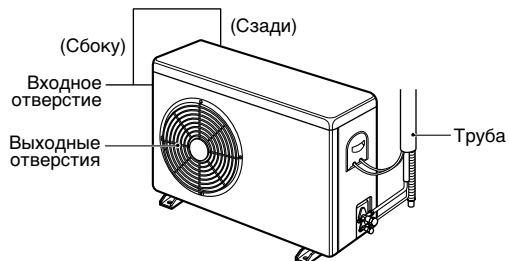
- 1 Сняв крышку, аккуратно потяните очиститель воздуха вбок и снимите фильтр ионизатора.
- 2 Опустите фильтр ионизатора на 20–30 минут в воду с моющим средством, а затем просушите в тени.
- 3 После промывки водой дайте фильтру полностью высохнуть в тени. (Он должен быть совершенно сухим)
- 4 Будьте осторожны и не повредите электроразрядники.
- 5 Установите фильтр ионизатора на место.

Наружный модуль

Необходимо регулярно проверять состояние наезревающей спирали и вентиляционных панелей наружного модуля. Если они забиты грязью или копотью, необходимо пригласить специалиста для их очистки.

Примечание:

Загрязненная спираль вызовет снижение эффективности кондиционера и увеличение эксплуатационных затрат.



Перед длительным простоем кондиционера

Когда кондиционеру предстоит длительный простой

- 1 На 1–2 часа включите его в режиме вентиляции (см. стр. 15).
 - Это просушит внутренние механизмы
- 2 Выключите автоматический прерыватель.



Внимание!

В случае длительного простоя отключайте прибор от сети.

Иначе скопившаяся пыль может стать причиной пожара.

При введении в эксплуатацию после длительного простоя

- Проверьте, не перекрыты ли входные или выходные отверстия воздушной системы внутреннего или внешнего модулей.

Полезная информация

Воздушные фильтры и Ваши счета за электричество.

Забитые воздушные фильтры приводят к падению охлаждающей способности кондиционера и потере до 6% процентов энергии, потребляемой кондиционером.

Полезные советы

Не переохлаждайте помещение.

Это вредно для здоровья и приводит к перерасходу электроэнергии.

Регулярно очищайте воздушные фильтры.

Засорение воздушных фильтров приводит к ослаблению потока воздуха и ухудшению охлаждающих и осушающих характеристик кондиционера. Очищайте фильтры не реже одного раза в две недели.

Задерживайте занавески или жалюзи.

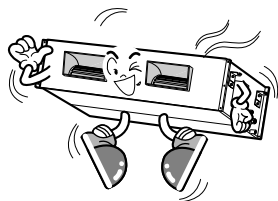
Не допускайте проникновения прямого солнечного света в помещение с работающим кондиционером.

Не забывайте проветривать помещение.

Хотя работа кондиционера требует закрытых окон, следует иногда открывать их и проветривать помещение.

Плотно закрывайте окна и двери.

Как можно реже открывайте окна и двери для сохранения холодного воздуха внутри помещения.



Советы по устранению неполадок. Сохраните время и деньги!

Прежде чем обратиться в службу ремонта или обслуживания, внимательно прочитайте эту таблицу. Если неполадка окажется неустранимой, свяжитесь с продавцом кондиционера или с центром обслуживания.

Корлус	Объяснение	См. стр.
Кондиционер не работает	• Не ошиблись ли Вы при установке таймера?	9
	• При первом включении кондиционер включается через пятнадцать секунд.	
	• Не отключился ли автоматический прерыватель и целы ли предохранители?	–
В помещении появился странный запах	• Проверьте, не исходит ли он от влажных стен, ковра, мебели или одежды.	–
Из кондиционера происходит утечка конденсата.	• Конденсация происходит при охлаждении в кондиционере влажного воздуха помещения.	–
При повторном включении кондиционер включается не сразу	• Срабатывает защитный механизм • Через три минуты кондиционер заработает.	–
Недостаточная скорость охлаждения (нагрева) помещения	• Не засорились ли воздушные фильтры? Смотрите инструкции по чистке воздушных фильтров.	21
	• Возможно, в момент включения кондиционера температура воздуха в помещении была слишком высокой. Для охлаждения потребуются дополнительное время.	11, 13
	• Правильно ли задана желаемая температура?	–
Кондиционер производит сильный шум	• Не загорожены ли входные или выходные отверстия воздушной системы внутреннего модуля?	
	• Шум, похожий на звуки текущей воды – Его производит фреон, циркулирующий в кондиционере.	–
	• Своеобразное шипение, похожее на выпуск сжатого воздуха в атмосферу – Это работают осушающие системы кондиционера.	
Из кондиционера доносится треск	• Звук происходит от расширения/сжатия лицевой панели при перепадах температуры.	
Дисплей пульта дистанционного управления показывает очень бледно или не показывает вообще ничего.	• Не отключился ли автоматический прерыватель?	–



Handwriting practice area consisting of 25 horizontal dotted lines.



A series of horizontal dotted lines for writing, spanning the width of the page.



LG Electronics Inc.